

القرآن الكريم

أعوذ بالله من الشيطان الرجيم

میں پناہ مانگتا ہوں اللہ کی شیطاں کے شر سے

المنزل- ۶

آيَاتُهَا - ۲۰۹ , رُكُوعَاتُهَا - ۱۵

إِلَيْهِ يُرَدُّ عِلْمُ السَّاعَةِ - ۲۵

سُورَةُ حَمِّ السَّجْدَةِ / فَصَّلَتْ (مَكِّي)

آيَاتُهَا- ۵۴

رُكُوعَاتُهَا- ۶

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

إِلَيْهِ يُرَدُّ عِلْمُ السَّاعَةِ وَمَا تَخْرُجُ مِنْ ثَمَرَاتٍ مِنْ أَكْمَامِهَا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ  
أَنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِيَ قَالُوا أَدْذُكَ مَا مِنَّا مِنْ  
المنزلة ۶  
شَهِيدٍ ④۷

قیامت کی خبر کا اسی کی طرف حوالہ دیا جاتا ہے اور کوئی پھل ④۷  
اپنے غلافوں سے نہیں نکلتا اور نہ کوئی مادہ حاملہ ہوتی ہے اور نہ  
وضوح حمل کرتی ہے مگر اس کے علم سے اور جس دن انہیں پکارے  
گا کہ میرے شریک کہاں ہیں کہیں گے ہم نے آپ سے عرض کر دیا  
کہ ہم میں سے کسی کو بھی خبر نہیں ④۶  
المنزل

وَصَلَّ عَنْهُمْ مَّا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلُ وَظَنُّوا مَا لَهُمْ مِنْ مَّحِيصٍ ④۸  
اور ان سے وہ کھوئے جائیں گے جنہیں اس سے پہلے پکارتے ④۸  
تھے اور یقین کر لیں گے کہ انہیں کسی طرح بھی چھٹکارا نہیں  
لَا يَسْعَمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ فَيَكُوسُ قَنُوطٌ ④۹  
انسان بھلائی مانگنے سے نہیں تھکتا اور اگر اسے کوئی تکلیف ④۹  
پہنچ جائے تو مایوس اور نا امید ہو جاتا ہے

وَلَيْنُ أَذِقْنَهُ رَحْمَةً مِّمَّا مِنْ بَعْدِ ضَرَّاءَ مَسَّتَهُ لَيَقُولَنَّ هَذَا لِي وَمَا أَظُنُّ السَّاعَةَ قَائِمَةً ۚ وَلَيْنُ رُجِعْتُ إِلَىٰ رَبِّي إِنَّ لِي عِنْدَهُ لَلْحُسْنَىٰ فَلَنُنَبِّئَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا ۖ وَلَنُذِيقَنَّهُمْ مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ ۝۵۰

اور اگر ہم اسے اس مصیبت کے بعد جو اس پر آئی تھی اپنی رحمت ۵۰ کا مزہ چکھاتے ہیں تو کہتا ہے یہ میرا حق تھا اور میں نہیں خیال کرتا کہ قیامت قائم ہو گی اور اگر میں اپنے رب کے پاس گیا بھی تو بے شک میرے لیے اس کے ہاں بھلائی ہی ہو گی ہم کافروں کو ضرور بتائیں گے جو کچھ وہ کرتے رہے اور ہم ضرور انہیں سخت عذاب چکھائیں گے

وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَىٰ الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأٰ بِجَانِبِهِ ۗ وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ فَذُو دُعَائٍ عَرِيضٍ

۵۱

اور جب ہم نے انسان پر انعام کیا تو اس نے منہ پھیر لیا اور کنارہ ۵۱ کش ہو گیا اور جب اس کو تکلیف پہنچی تو لمبی چوڑی دعا کرنے لگا

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ تُمٌّ كَفَرْتُمْ بِهِ مَنْ آضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ۝۵۲

کہہ دو بھلا دیکھو تو سہی اگر یہ قرآن اللہ کی طرف سے ہو پھر تم ۵۲ اس کا انکار کر بیٹھے تو ایسے پرلے درجہ کے ضدی سے کون

زیادہ گمراہ ہو گا

سُرِّيهِمْ أَيَّتَنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنََّّهُ الْحَقُّ أَوْلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ⑤③

عنقریب ہم اپنی نشانیاں انہیں دنیا میں دکھائیں گے اور خود ان کے ⑤③  
نفس میں یہاں تک کہ ان پر واضح ہو جائے گا کہ وہی حق ہے کیا ان  
کے رب کی یہ بات کافی نہیں کہ وہ ہر چیز کو دیکھ رہا ہے

أَلَا إِنَّهُمْ فِي مَرِيَّةٍ مِّنْ لِّقَاءِ رَبِّهِمْ أَلَّا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ ⑤④

خبردار انہیں اپنے رب کے پاس حاضر ہونے میں شک ہے خبردار ⑤④  
اعبے شک وہ ہر چیز کو گھیرے ہوئے ہے

آیتھا- ۵۳

سُورَةُ الثَّوْرِ (مکی)

رُكُوْعَاتُهَا- ۵

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

حَمَّ ①

حَمَّ ①

عَسَقَ ②

عَسَقَ ②

كَذَلِكَ يُوحِي إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنَ قَبْلِكَ اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ③

اسی طرح سے اللہ زبردست حکمت والا آپ کی طرف وحی کرتا ③  
ہے اور ان کی طرف بھی (کرتا تھا) جو آپ سے پہلے تھے

لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ط وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ④

اسی کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے اور وہ بلند مرتبہ ④  
بزرگی والا ہے

تَكَادُ السَّمَوَاتُ يَتَفَطَّرْنَ مِنْ فَوْقِهِنَّ وَالْمَلَائِكَةُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ

وَيَسْتَغْفِرُونَ لِمَنْ فِي الْأَرْضِ ط إِلَّا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ⑤

قريب ہے کہ آسمان اوپر سے پھٹ جائیں اور سب فرشتے اپنے رب ⑤  
کی حمد کے ساتھ تسبیح کرتے ہیں اور ان کے لیے جو زمین میں ہیں  
مغفرت مانگتے ہیں خبردار بے شک اللہ ہی بخشنے والا نہایت رحم  
والا ہے

وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ اللَّهُ حَفِيظٌ عَلَيْهِمْ ط وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ⑥

اور وہ لوگ جنہوں نے اس کے سوا اور کارساز بنا رکھے ہیں اللہ ⑥  
ان کا حال دیکھ رہا ہے اور آپ ان کے ذمہ دار نہیں ہیں

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِيُنذِرَ أُمَّ الْقُرَى وَمَنْ حَوْلَهَا وَتُنذِرَ يَوْمَ

الْجَمْعِ لَا رَيْبَ فِيهِ ط فَرِيقٌ فِي الْجَنَّةِ وَفَرِيقٌ فِي السَّعِيرِ ⑦

اور اسی طرح ہم نے آپ پر عربی زبان میں قرآن نازل کیا تاکہ آپ ⑦  
مکہ والوں اور اس کے آس پاس والوں کو ڈرائیں اور قیامت کے دن  
سے بھی ڈرائیں جس میں کوئی شبہ نہیں (اس روز) ایک جماعت  
جنت میں اور ایک جماعت جہنم میں ہو گی

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَهُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ يُدْخِلُ مَنْ يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ ط

وَالظَّالِمُونَ مَا لَهُمْ مِنْ وَّلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ⑧

اور اگر اللہ چاہتا تو ان سب کو ایک ہی جماعت کر دیتا لیکن اللہ ⑧ جسے چاہتا ہے اپنی رحمت میں داخل کرتا ہے اور ظالموں کا نہ کوئی دوست ہے اور نہ کوئی مددگار

أَمْ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ فَاللَّهُ هُوَ الْوَلِيُّ وَهُوَ يُحْيِي الْمَوْتَىٰ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑨

کیا انہوں نے اس کے سوا اور بھی مددگار بنا رکھے ہیں پھر اللہ ہی ⑨ مددگار ہے اور وہی مردووں کو زندہ کرے گا اور وہ ہر چیز پر قادر ہے

وَمَا اخْتَلَفْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ فَحُكْمُهُ إِلَى اللَّهِ ط ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبِّي عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ ط  
وَالَيْهِ أُنِيبُ ⑩

اور جس بات میں بھی تم اختلاف کرتے ہو سو اس کا فیصلہ اللہ کے ⑩ سپرد ہے وہی اللہ میرا رب ہے اسی پر میرا بھروسہ ہے اور اس کی طرف میں رجوع کرتا ہوں

فَاطِرُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط جَعَلَ لَكُمْ مِنْ اَنْفُسِكُمْ اَزْوَاجًا وَّ مِنَ الْاَنْعَامِ  
اَزْوَاجًا يَذُرُّوْكُمْ فِيْهِ ط لَيْسَ كَمِثْلِهٖ شَيْءٌ ؕ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيْرُ ⑪

وہ آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا ہے اسی نے تمہاری جنس ⑪ سے تمہارے جوڑے بنائے اور چارپایوں کے بھی جوڑے بنائے تمہیں زمین میں پھیلاتا ہے کوئی چیز اس کی مثل نہیں اور وہ سننے والا دیکھنے والا ہے

لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَقْدِرُ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ⑫

اس کے ہاتھ میں آسمانوں اور زمین کی کنجیاں ہیں روزی کشادہ ⑫ کرتا ہے جس کی چاہے اور تنگ کر دیتا ہے بے شک وہ ہر چیز کو جاننے والا ہے

شَرَعَ لَكُمْ مِنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَمَا وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ ⑬ اللَّهُ يَجْتَبِي إِلَيْهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ يُنِيبُ ⑬

تمہارے لیے وہی دین مقرر کیا جس کا نوح کو حکم دیا تھا اور اسی ⑬ راستہ کی ہم نے آپ کی طرف وحی کی ہے اور اسی کا ہم نے ابراہیم اور موسیٰ اور عیسیٰ کو حکم دیا تھا کہ اسی دین پر قائم رہو اور اس میں پھوٹ نہ ڈالنا جس چیز کی طرف آپ مشرکوں کو بلاتے ہیں وہ ان پر گراں گزرتی ہے اللہ جسے چاہے اپنی طرف کھینچ لیتا ہے اور جو اس کی طرف رجوع کرتا ہے اسے راہ دکھاتا ہے

وَمَا تَفَرَّقُوا إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَعِيًّا بَيْنَهُمْ<sup>ط</sup> وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى لَّفُضِيَ بَيْنَهُمْ<sup>ط</sup> وَإِنَّ الَّذِينَ أُورِثُوا الْكِتَابَ مِنْ بَعْدِهِمْ لَفِي شَكٍّ مِنْهُ مُرِيبٍ<sup>⑭</sup>

اور اہل کتاب جو جدا جدا فرقے ہوئے تو علم آنے کے بعد اپنی باہمی<sup>⑭</sup> ضد سے ہوئے اور اگر تیرے رب کی طرف سے ایک وقت مقرر (قیامت) تک کا وعدہ نہ ہوتا تو ان میں فیصلہ ہو گیا ہوتا اور جو ان کے بعد کتاب کے وارث بنائے گئے ہیں (زمانہ نبوی کے اہل کتاب) وہ اس (دین) کی نسبت حیرت انگیز شک میں ہیں

فَلِذَلِكَ فَادْعُ<sup>ع</sup> وَاسْتَقِمْ<sup>ع</sup> كَمَا أَمَرْتَ<sup>ع</sup> وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ<sup>ع</sup> وَقُلْ أَمَنْتُ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ كِتَابٍ وَأَمَرْتُ لِأَعْدِلَ بَيْنَكُمْ<sup>ط</sup> اللَّهُ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ<sup>ط</sup> لَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ<sup>ع</sup> لَا حُجَّةَ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ<sup>ط</sup> اللَّهُ يَجْمَعُ بَيْنَنَا<sup>ع</sup> وَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ<sup>ط</sup><sup>⑮</sup>

تو آپ اسی دین کی طرف بلائیے اور قائم رہیئے جیسا آپ کو حکم<sup>⑮</sup> دیا گیا ہے اور ان کی خواہشوں پر نہ چلیئے اور کہہ دو کہ میں اس پر یقن لایا ہوں جو اللہ نے کتاب نازل کی ہے اور مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں تمہارے درمیان انصاف کروں اللہ ہی ہمارا اور تمہارا پروردگار ہے ہمارے لیے ہمارے اعمال ہیں اور تمہارے لیے تمہارے اعمال اور تمہارے درمیان کوئی جھگڑا نہیں اللہ ہم سب کو جمع کر لے گا اور اسی کی طرف لوٹ کر جانا ہے

وَالَّذِينَ يُحَاجُّونَ فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا اسْتُجِيبَ لَهُ حُجَّتُهُمْ دَاحِضَةً عِنْدَ رَبِّهِمْ  
وَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ①⑥

اور جو لوگ اللہ (کے دین) کے بارے میں جھگڑتے ہیں بعد اس کے ①⑥  
کہ وہ مان لیا گیا ان لوگوں کی حجّت ان کے رب کے ہاں باطل ہے  
اور ان پر غضب ہے اور ان کے لیے سخت عذاب ہے

اللَّهُ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَالْمِيزَانَ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ قَرِيبٌ ①⑦

اللہ ہی ہے جس نے سچی کتاب اور ترازو نازل کی اور آپ کو کیا ①⑦  
معلوم شاید قیامت قریب ہو

يَسْتَعْجِلُ بِهَا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِهَا وَالَّذِينَ آمَنُوا مُشْفِقُونَ مِنْهَا وَيَعْلَمُونَ

أَنَّهَا الْحَقُّ ① إِلَّا إِنَّ الَّذِينَ يُمَارُونَ فِي السَّاعَةِ لَفِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ ①⑧

اس کی جلدی تو وہی کرتے ہیں جو اس پر ایمان نہیں رکھتے اور ①⑧  
جو ایمان رکھتے ہیں وہ اس سے ڈر رہے ہیں اور جانتے ہیں کہ وہ  
برحق ہے خبردار بے شک جو لوگ قیامت کے بارہ میں جھگڑا  
کرتے ہیں وہ پرلے درجے کی گمراہی میں ہیں

اللَّهُ لَطِيفٌ بِعِبَادِهِ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ①⑨

اللہ اپنے بندوں پر بڑا مہربان ہے جسے (جس قدر) چاہے روزی ①⑨  
دیتا ہے اور وہ بڑا طاقتور زبردست ہے



مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الْآخِرَةِ نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ وَمَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الدُّنْيَا  
نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ نَصِيبٍ ②①

جو کوئی آخرت کی کھیتی کا طالب ہو ہم اس کے لیے اس کھیتی ②①  
میں برکت دیں گے اور جو دنیا کی کھیتی کا طالب ہو اسے (بقدر  
مناسب) دنیا میں دیں گے اور آخرت میں اس کا کچھ حصہ نہیں ہوگا

أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ وَلَوْلَا كَلِمَةُ الْفَصْلِ  
لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ②①

کیا ان کے اور شریک ہیں جنہوں نے ان کے لیے دین کا وہ طریقہ ②①  
نکالا ہے جس کی اللہ نے اجازت نہیں دی اور اگر فیصلہ کا وعدہ نہ  
ہوا ہوتا تو ان کا دنیا ہی میں فیصلہ ہو گیا ہوتا اور بے شک ظالموں  
کے لیے دردناک عذاب ہے

تَرَى الظَّالِمِينَ مُشْفِقِينَ مِمَّا كَسَبُوا وَهُوَ وَاقِعٌ بِهِمْ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ فِي رَوْضَاتِ الْجَنَّاتِ لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ عِنْدَ رَبِّهِمْ ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ  
الْكَبِيرُ ②②

آپ ظالموں کو (قیامت کے دن) دیکھیں گے کہ اپنے اعمال (کے) ②②  
وبال) سے ڈر رہے ہوں گے اور ان پر پڑنے والا اور جو لوگ ایمان  
لائے اور نیک کام کیے وہ بہشت کے باغوں میں ہوں گے انہیں جو  
چاہیں گے اپنے رب کے ہاں سے ملے گا یہی وہ بڑا فضل ہے

ذَلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ قُلْ لَا  
 أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَىٰ وَمَنْ يَقْتَرِفْ حَسَنَةً نَّزِدْ لَهُ فِيهَا  
 حُسْنًا إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ شَكُورٌ ②③

یہی وہ (فضل) جس کی اللہ اپنے بندوں کو خوشخبری دے دیتا ہے ②③  
 جو ایمان لائے اور نیک کام کیے کہہ دو میں تم سے اس پر کوئی  
 اجرات نہیں مانگتا بجز رشتہ داری کی محبت کے اور جو نیکی  
 کمائے گا تو ہم اس میں اس کے لیے بھلائی زیادہ کر دیں گے بے شک  
 اللہ بخشنے والا قدر دان ہے

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا فَإِنْ يَشَأِ اللَّهُ يَخْتِمْ عَلَىٰ قَلْبِكَ وَيَمْحُ اللَّهُ  
 الْبَاطِلَ وَيُحِقُّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ ②④ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ②⑤

کیا وہ کہتے ہیں کہ آپ نے اللہ پر جھوٹ باندھا ہے پس اگر اللہ ②④  
 چاہے تو آپ کے دل پر مہر کر دے اور اللہ باطل کو مٹا دیتا ہے اور  
 سچ کو اپنی کلام سے ثابت کر دیتا ہے بے شک وہ سینوں کے بھید  
 خوب جانتا ہے

وَهُوَ الَّذِي يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَعْفُو عَنِ السَّيِّئَاتِ وَيَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ ②⑤  
 اور وہی ہے جو اپنے بندوں کی توبہ قبول کرتا ہے اور ان کے گناہ ②⑤  
 معاف کر دیتا ہے اور جانتا ہے جو تم کرتے ہو

وَيَسْتَجِيبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَيَزِيدُهُمْ مِّنْ فَضْلِهِ ۗ وَالْكَافِرُونَ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ﴿٢٦﴾

اور ان کی دعا قبول کرتا ہے جو ایمان لائے اور نیک کام کیے اور ﴿٢٦﴾ انہیں اپنے فضل سے زیادہ دیتا ہے اور کافروں کے لیے سخت عذاب ہے

وَلَوْ بَسَطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادِهِ لَبَغَوْا فِي الْأَرْضِ وَلَكِن يُنَزِّلُ بِقَدَرٍ مَّا يَشَاءُ ۗ إِنَّهُ بِعِبَادِهِ خَبِيرٌ بَصِيرٌ ﴿٢٧﴾

اور اگر اللہ اپنے بندوں کی روزی کشادہ کر دے تو زمین پر ﴿٢٧﴾ سرکشی کرنے لگیں لیکن وہ ایک اندازے سے اتارتا ہے جتنی چاہتا ہے بے شک وہ اپنے بندوں سے خوب خبردار دیکھنے والا ہے

وَهُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ الْغَيْثَ مِنْ بَعْدِ مَا قَنَطُوا وَيَنْشُرُ رَحْمَتَهُ ۗ وَهُوَ الْوَلِيُّ الْحَمِيدُ ﴿٢٨﴾

اور وہی ہے جو ناامید ہو جانے کے بعد مینہ برساتا ہے اور اپنی ﴿٢٨﴾ رحمت کو پھیلاتا ہے اور وہی کارساز احمد کے لائق ہے

وَمِن آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَثَّ فِيهِمَا مِنْ دَابَّةٍ ۗ وَهُوَ عَلَىٰ جَمْعِهِمْ إِذَا يَشَاءُ قَدِيرٌ ﴿٢٩﴾

اور اس کی نشانیوں میں سے ایک یہ بھی ہے کہ آسمانوں اور زمین ﴿٢٩﴾ کو بنایا اور اس پر ہر قسم کے چلنے والے جانور پھیلائے اور وہ جب

۴۴ چاہے گا ان کے جمع کرنے پر قادر ہے

وَمَا أَصَابَكُمْ مِّنْ مُّصِيبَةٍ فِيمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ ۝۳۰<sup>ط</sup>

اور تم پر جو مصیبت آتی ہے تو وہ تمہارے ہی ہاتھوں کے کیے ۳۰  
ہوئے کاموں سے آتی ہے اور وہ بہت سے گناہ معاف کر دیتا ہے

وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ ۝۳۱<sup>ط</sup> وَمَا لَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۝۳۱

اور تم زمین میں عاجز کرنے والے نہیں اور سوائے اللہ کے نہ ۳۱  
کوئی تمہارا کارساز ہے اور نہ کوئی مددگار

وَمِنْ آيَاتِهِ الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ ۝۳۲<sup>ط</sup>

اور اس کی نشانیوں میں سے سمندر میں پہاڑوں جیسے جہاز ہیں ۳۲

إِنْ يَشَأْ يُسْكِنِ الرِّيحَ فَيَظْلَنَ رَوَاكِدَ عَلَى ظَهْرِهِ ۝۳۳<sup>ط</sup> إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ

شَكُورٍ ۝۳۳<sup>ط</sup>

اگر وہ چاہے تو ہوا کو ٹھیرا دے پس وہ اس کی سطح پر کھڑے رہے ۳۳  
جائیں بے شک اس میں ہر صبر کرنے والے شکر گزار کے لیے  
نشانیوں ہیں

أَوْ يُوقِفُهُنَّ بِمَا كَسَبُوا وَيَعْفُ عَنْ كَثِيرٍ ۝۳۴<sup>ن</sup>

یا ان کے برے اعمال کے سبب سے انہیں تباہ کر دے اور بہتوں کو ۳۴  
معاف بھی کر دیتا ہے

وَيَعْلَمَ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَاتِنَا مَا لَهُمْ مِّنْ مَّحِيصٍ ۝۳۵

اور جان لیں وہ جو ہماری آیتوں میں جھگڑتے ہیں کہ ان کے لیے ③۵  
پناہ کی کوئی جگہ نہیں

فَمَا أُوتِيتُمْ مِّنْ شَيْءٍ فَمَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَى لِلَّذِينَ  
أٰمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ③۶

پھر جو کچھ تمہیں دیا گیا ہے وہ دنیا کی زندگی کا سامان ہے اور ③۶  
جو کچھ اللہ کے پاس ہے وہ بہتر اور سدا رہنے والا ہے یہ ان کے  
لیے ہے جو ایمان لائے اور اپنے رب پر توکل کرتے ہیں

وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيرَ الْاٰثِمِ وَالْفَوَاحِشَ وَاِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ ③۷  
اور وہ جو بڑے بڑے گناہوں اور بے حیائی سے بچتے ہیں اور جب ③۷  
غصہ ہوتے ہیں تو معاف کر دیتے ہیں

وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَاَقَامُوا الصَّلَاةَ وَاَمْرُهُمْ شُورَىٰ بَيْنَهُمْ وَمِمَّا  
رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ③۸

اور وہ جو اپنے رب کا حکم مانتے ہیں اور نماز ادا کرتے ہیں اور ③۸  
ان کا کام باہمی مشورے سے ہوتا ہے اور ہمارے دیے ہوئے میں سے  
کچھ دیا بھی کرتے ہیں

وَالَّذِينَ اِذَا اَصَابَهُمُ الْبَغْيُ هُمْ يَنْتَصِرُونَ ③۹  
اور وہ لوگ جب ان پر ظلم ہوتا ہے تو بدلہ لیتے ہیں ③۹

وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِّثْلُهَا فَمَنْ عَفَا وَأَصْلَحَ فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ  
الظَّالِمِينَ ④٠

اور برائی کا بدلہ ویسی ہی برائی ہے پس جس نے معاف کر دیا اور ④٠  
صلح کر لی تو اس کا اجر اللہ کے ذمہ ہے بے شک وہ ظالموں کو  
پسند نہیں کرتا

وَلَمَنْ أَنْتَصَرَ بَعْدَ ظُلْمِهِ فَأُولَئِكَ مَا عَلَيْهِمْ مِّنْ سَبِيلٍ ④١  
اور جو کوئی ظلم اٹھانے کے بعد بدلہ لے تو ان پر کوئی الزام نہیں ④١

إِنَّمَا السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ يَظْلِمُونَ النَّاسَ وَيَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ أُولَئِكَ  
لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ④٢

الزام تو ان پر ہے جو لوگوں پر ظلم کرتے ہیں اور ملک میں ناحق ④٢  
سرکشی کرتے ہیں یہی ہیں جن کے لیے دردناک عذاب ہے

وَلَمَنْ صَبَرَ وَغَفَرَ إِنَّ ذَلِكَ لَمِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ ④٣  
اور البتہ جس نے صبر کیا اور معاف کر دیا بے شکے یہ بڑی ہمت ④٣  
ہے کا کام ہے

وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ وَّالِيٍّ مِّنْ بَعْدِهِ ④٤ وَتَرَى الظَّالِمِينَ لَمَّا رَأَوْا الْعَذَابَ  
يَقُولُونَ هَلْ إِلَىٰ مَرَدٍّ مِّنْ سَبِيلٍ ④٤

اور جسے اللہ گمراہ کر دے سو اس کے بعد اس کا کوئی کارساز ④۴  
 نہیں اور ظالموں کو دیکھیں گے جب وہ عذاب دیکھیں گے تو کہیں  
 گے کیا واپس جانے کا بھی کوئی راستہ ہے

وَتَرَاهُمْ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا خَشِيعِينَ مِنَ الدُّلِّ يَنْظُرُونَ مِنْ طَرْفٍ خَفِيٍّ وَقَالَ  
 الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ الْخٰسِرِينَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَأَهْلِيَهُمْ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ ۗ أَلَا  
 إِنَّ الظَّٰلِمِينَ فِي عَذَابٍ مُّقِيمٍ ④۵

اور آپ انہیں دیکھیں گے کہ وہ دوزخ کے سامنے لائے جائیں گے ④۵  
 ایسے حال میں ذلت کے مارے جھکے ہوئے ہوں گے چھپی نگاہ سے  
 دیکھ رہے ہوں گے اور وہ لوگ کہیں گے جو ایمان لائے تھے بے  
 شک خسارہ اٹھانے والے وہی لوگ ہیں جنہوں نے اپنے آپ کو  
 اور اپنے گھر والوں کو قیامت کے دن خسارہ میں رکھا خبردار بے  
 شک ظالم ہی ہمیشہ عذاب میں ہوں گے

وَمَا كَانَ لَهُمْ مِّنْ أَوْلِيَاءٍ يُّنصِرُونَهُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ  
 سَبِيلٍ ④۶

اور ان کا اللہ کے سوا کوئی بھی حمایتی نہ ہوگا کہ ان کو بچائے ④۶  
 اور جسے اللہ گمراہ کرے اس کے لیے کوئی بھی راستہ نہیں

إِسْتَجِيبُوا لِلرَّبِّكُمْ مِّنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ مِنَ اللَّهِ مَا لَكُمْ مِّنْ مَّلْجَأٍ  
 يُّومَئِذٍ وَمَا لَكُمْ مِّنْ نَّكِيرٍ ④۷

اس سے پہلے اپنے رب کا حکم مان لو کہ وہ دن آجائے جو اللہ کی ④۷ طرف سے ٹلنے والا نہیں اس دن تمہارے لیے کوئی جائے پناہ نہیں ہو گی اور نہ تم انکار کر سکو گے

فَإِنْ أَعْرَضُوا فَمَا أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِيظًا إِلَّا أَلْبَعُطُ وَإِنَّا إِذَا أَذَقْنَا  
الْإِنْسَانَ مِنَّا رَحْمَةً فَرِحَ بِهَا وَإِنْ تُصِيبُهُمْ سَيِّئَةٌ مِمَّا قَدَّمَتْ أَيْدِيهِمْ فَإِنَّ  
الْإِنْسَانَ كَفُورٌ ④۸

پھر بھی اگر نہ مانیں تو ہم نے آپ کو ان پر محافظ بنا کر نہیں بھیجا ④۸ ہے آپ پر تو صرف پہنچا دینا ہے اور جب ہم انسان کو اپنی کوئی رحمت چکھاتے ہیں تو اس سے خوش ہو جاتا ہے اور اگر اس پر اس کے اعمال سے اس سے کوئی مصیبت پڑ جاتی ہے تو انسان بڑا ہی ناشکرا ہے

لِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ ۗ يَهَبُ لِمَنْ يَشَاءُ إِنَآثًا وَيَهَبُ  
لِمَنْ يَشَاءُ الذُّكُورَ ④۹

آسمانوں اور زمین میں اللہ ہی کی بادشاہی ہے جو چاہتا ہے پیدا کر ④۹ تا ہے جسے چاہتا ہے لڑکیاں عطا کرتا ہے اور جسے چاہتا ہے لڑکے بخشتا ہے

أَوْ يُزَوِّجُهُمْ ذُكْرَانًا وَإِنَآثًا وَيَجْعَلُ مَن يَشَاءُ عَقِيمًا ۗ إِنَّهُ عَلِيمٌ قَدِيرٌ ⑤۰  
یا لڑکے اور لڑکیاں ملا کر دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے بانجھ کر ⑤۰ دیتا ہے بے شک وہ خبردار قدرت والا ہے



وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُكَلِّمَهُ اللَّهُ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَائِي حِجَابٍ أَوْ يُرْسِلَ رَسُولًا  
فِيُوحِي بِآيَاتِهِ مَا يَشَاءُ إِنَّهُ عَلِيُّ حَكِيمٌ ﴿٥١﴾

اور کسی انسان کا حق نہیں کہ اس سے اللہ کلام کر لے مگر بذریعہ ﴿٥١﴾  
وحی یا پردے کے پیچھے سے یا کوئی فرشتہ بھیج دے کہ وہ اس کے  
حکم سے القا کر لے جو چاہے بے شک وہ بڑا عالیشان حکمت والا  
ہے

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا مِّنْ أَمْرِنَا ۗ مَا كُنْتَ تَدْرِي مَا الْكِتَابُ وَلَا  
الْإِيمَانُ وَلَكِنْ جَعَلْنَاهُ نُورًا نَّهْدِي بِهِ مَن نَّشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا ۗ وَإِنَّكَ لَتَهْدِي إِلَى  
صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ﴿٥٢﴾

اور اسی طرح ہم نے آپ کی طرف اپنا حکم سے قرآن نازل کیا آپ ﴿٥٢﴾  
نہیں جانتے تھے کہ کتاب کیا ہے اور ایمان کیا ہے اور لیکن ہم نے  
قرآن کو ایسا نور بنایا ہے کہ ہم اس کے ذریعہ سے ہم اپنے بندوں  
سے جسے چاہتے ہیں ہدایت کرتے ہیں اور بے شک آپ سیدھا راستہ  
بتاتے ہیں

صِرَاطِ اللَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۗ أَلَا إِلَى اللَّهِ تَصِيرُ الْأُمُورُ ﴿٥٣﴾

ع١

اس اللہ کا راستہ جس کے قبضہ میں آسمانوں اور زمین کی سب ﴿٥٣﴾  
چیزیں ہیں خبردار اللہ ہی کی طرف سب کام رجوع کرتے ہیں

حَمَّ ①

حَم ①

وَالْكِتَابِ الْمُبِينِ ②

روشن کتاب کی قسم ہے ②

إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْءَانًا عَرَبِيًّا لَّعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ③

ہم نے اسے عربی زبان میں قرآن بنایا ہے تاکہ تم سمجھو ③

وَإِنَّهُ فِي أُمَّ الْكِتَابِ لَدَيْنَا لَعَلِّي حَكِيمٌ ④

اور یہ کتاب لوح محفوظ میں ہمارے نزدیک بلند مرتبہ حکمت والی ④ ہے

أَفَنضْرِبُ عَنْكُمْ الذِّكْرَ صَفْحًا أَنْ كُنْتُمْ قَوْمًا مُّسْرِفِينَ ⑤

کیا تمہارے سمجھانے سے ہم اس لیے منہ پھیر لیں گے کہ تم بیہودہ ⑤ لوگ ہو

وَ كَمْ أَرْسَلْنَا مِنْ نَبِيِّ فِي الْأَوَّلِينَ ⑥

اور پہلے لوگوں میں بھی ہم نے بہت سے نبی بھیجے ہیں ⑥

وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ نَبِيِّ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ⑦

اور ان کے پاس ایسا کوئی نبی نہ آتا تھا کہ جس سے وہ ٹھٹھا نہ ⑦ کرتے تھے

فَاهْلِكُنَا أَشَدَّ مِنْهُمْ بَطْشًا وَمَضَىٰ مَثَلُ الْأَوَّلِينَ ⑧

پھر ہم نے ان میں بڑے زور والوں کو ہلاک کر دیا اور پہلوں کی ⑧ مثال گزر چکی ہے

وَلَيْنُ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ ⑨  
اور اگر آپ ان سے پوچھیں کہ آسمانوں اور زمین کو کس نے پیدا ⑨ کیا ہے تو ضرور کہیں گے کہ انہیں اس بڑے زبردست جاننے والے نے پیدا کیا ہے

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا لَّعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ⑩  
وہ جس نے زمین کو تمہارا بچھونا بنایا اور تمہارے لیے اس میں ⑩ راستے بنائے تاکہ تم راہ پاؤ

وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ فَأَنْشَرْنَا بِهِ بَلْدَةً مَّيْتًا كَذَلِكَ تُخْرَجُونَ ⑪

اور وہ جس نے آسمان سے اندازے کے ساتھ پانی اتارا پھر ہم نے ⑪ اس سے مردہ بستی کو زندہ کیا تم بھی اس طرح (قبروں سے) نکالے جاؤ گے

وَالَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْفُلْكِ وَالْأَنْعَامِ مَا تَرْكَبُونَ ⑫

اور وہ جس نے ہر قسم کے جوڑے بنائے اور تمہارے لیے وہ ⑫  
کشتیاں اور چار پائے بنائے جن پر تم سوار ہوتے ہو

لِتَسْتَوُوا عَلَى ظُهُورِهِ ثُمَّ تَذْكُرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ عَلَيْهِ وَتَقُولُوا سُبْحَانَ  
الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ ⑬

تاکہ ان کی پیٹھ پر چڑھ کر اپنے رب کا احسان یاد کرو جب کہ تم ⑬  
ان پر خوب بیٹھ جاؤ اور کہو وہ ذات پاک ہے جس نے ہمارے لیے  
اسے مطیع کر دیا اور ہم اسے قابو میں لانے والے نہ تھے

وَإِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ⑭

اور بے شک ہم اپنے رب کی طرف لوٹنے والے ہیں ⑭

وَجَعَلُوا لَهُ مِنْ عِبَادِهِ جُزْءًا ۗ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ مُّبِينٌ ⑮ ط ع

اور لوگوں نے اس کے بندوں کو اس کی اولاد بنا دیا بے شک انسان ⑮  
صریح ناشکرا ہے

أَمْ اتَّخَذَ مِمَّا يَخْلُقُ بَنَاتٍ وَأَصْفُكُمْ بِالْبَنِينَ ⑯

کیا اس نے اپنی مخلوقات میں سے بیٹیاں لے لیں اور تمہیں بیٹے ⑯  
جن کر دیئے

وَإِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُمْ بِمَا ضَرَبَ لِلرَّحْمَنِ مَثَلًا ظَلَّ وَجْهُهُ مُسْوَدًّا وَهُوَ كَظِيمٌ ⑰

اور جب ان میں سے کسی کو اس چیز کی خوشخبری دی جائے ⑰  
جسے رحمان کے لیے ٹھہراتا ہے تو اس کا منہ سیاہ ہو جاتا ہے اور وہ  
ہل میں کڑھتا رہتا ہے

أَوْ مَنْ يُنَشَّؤُا فِي الْحِلْيَةِ وَهُوَ فِي الْخِصَامِ غَيْرُ مُبِينٍ ⑱  
کیا اس کے لیے وہ ہے جو زیور میں پلتی ہے اور وہ جھگڑتے میں ⑱  
بات نہیں کر سکتی

وَجَعَلُوا الْمَلَائِكَةَ الَّذِينَ هُمْ عِبَادُ الرَّحْمَنِ إِنَاثًا أَشْهَدُوا خَلْقَهُمْ ٭ سَتُكْتَبُ  
شَهَادَتُهُمْ وَيُسْأَلُونَ ⑲

اور فرشتوں کو جو رحمان کے بندے ہیں عورتیں فرض کر لیا گیا ⑲  
انہوں نے پیدا ہوتے دیکھا ہے ان کی گواہی لکھی جائے گی اور ان  
سے پوچھا ئے گا

وَقَالُوا لَوْ شَاءَ الرَّحْمَنُ مَا عَبَدْنَاهُمْ ٭ مَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ إِنْ هُمْ إِلَّا  
يَخْرُصُونَ ٭ ⑳

اور کہتے ہیں اگر رحمان چاہتا تو ہم انہیں نہ پوجتے انہیں اس کی ⑳  
کچھ خبر نہیں وہ محض اٹکل دورا تے ہیں

أَمْ اتَيْنَاهُمْ كِتَابًا مِّن قَبْلِهِ فَهُمْ بِهِ مُسْتَمْسِكُونَ ㉑  
کیا ہم نے انہیں اس سے پہلے کوئی کتاب دی ہے کہ یہ اس پر قائم ㉑  
ہیں

بَلْ قَالُوا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ وَإِنَّا عَلَىٰ آثَرِهِمْ مُّهْتَدُونَ ﴿٢٢﴾

بلکہ وہ کہتے ہیں کہ ہم نے اپنے باپ دادا کو ایک طریقہ پر پایا ہے ﴿٢٢﴾  
اور انہیں کے ہم پیرو ہیں

وَكَذَلِكَ مَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي قَرْيَةٍ مِّنْ نَّذِيرٍ إِلَّا قَالَ مُتْرَفُوهَا إِنَّا وَجَدْنَا  
آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ وَإِنَّا عَلَىٰ آثَرِهِمْ مُّقْتَدُونَ ﴿٢٣﴾

اور اسی طرح ہم نے آپ سے پہلے کسی گاؤں میں بھی کوئی ﴿٢٣﴾  
ڈرانے والا بھیجا تو وہاں کے دولت مندوں نے (یہی) کہا کہ ہم نے  
اپنے باپ دادا کو ایک طریقہ پر پایا اور ہم انہیں کے پیرو ہیں

قُلْ أَوْلُو جِنَّتِكُمْ بِأَهْدَىٰ مِمَّا وَجَدْتُمْ عَلَيْهِ آبَاءَكُمْ ۖ قَالُوا إِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ  
كُفْرُونَ ﴿٢٤﴾

رسول نے کہا اگرچہ میں تمہارے پاس اس سے بھی بہتر طریقہ ﴿٢٤﴾  
لاؤں جس پر تم نے اپنے باپ دادا کو پایا انہوں نے کہا جو کچھ تو لایا  
ہے ہم اس کے منکر ہیں

فَانتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَنْظِرُ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكْذِبِينَ ﴿٢٥﴾

پھر ہم نے ان سے بدلہ لیا پھر دیکھ جھٹلانے والوں کا انجام کیا ہوا ﴿٢٥﴾

ع ٤

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ إِنَّنِي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ﴿٢٦﴾

اور جب ابراہیم نے اپنے باپ اور اپنی قوم سے کہا کہ بے شک <sup>26</sup>  
میں ان سے بیزار ہوں جن کی تم عبادت کرتے ہو

إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي فَإِنَّهُ سَيَهْدِينِ <sup>27</sup>

سوائے اس ذات کے جس نے تجھے پیدا کیا سو بے شک وہی <sup>27</sup>  
تجھے راہ دکھائے گا

وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي عَقِبِهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ <sup>28</sup>

اور یہی بات اپنی اولاد میں پیچھے چھوڑ گیا تاکہ وہ رجوع کریں <sup>28</sup>

بَلْ مَتَّعْتُ هَؤُلَاءِ وَأَبَاءَهُمْ حَتَّىٰ جَاءَهُمُ الْحَقُّ وَرَسُولٌ مُّبِينٌ <sup>29</sup>

بلکہ میں نے ان کو اور ان کے باپ دادا کو خوب سامان دیا یہاں تک <sup>29</sup>  
کہ ان کے پاس سچا قرآن اور صاف صاف بتانے والا رسول آیا

وَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ قَالُوا هَذَا سِحْرٌ وَإِنَّا بِهِ كَافِرُونَ <sup>30</sup>

اور جب ان کے پاس سچا قرآن پہنچا تو کہا کہ یہ توجادو ہے اور ہم <sup>30</sup>  
اسے نہیں مانتے

وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنَ الْقَرْيَتَيْنِ عَظِيمٍ <sup>31</sup>

اور کہا کیوں یہ قرآن ان دو بستیوں کے کسی سردار پر نازل نہیں <sup>31</sup>  
کیا گیا

أَهُمْ يَقْسِمُونَ رَحْمَتَ رَبِّكَ <sup>ط</sup> نَحْنُ قَسَمْنَا بَيْنَهُمْ مَّعِيشَتَهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا  
وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِّيَتَّخِذَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سُخْرِيًّا <sup>ط</sup> وَرَحْمَتُ

رَبِّكَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ﴿٣٢﴾

کیا وہ آپ کے رب کی رحمت تقسیم کرتے ہیں ان کی روزی تو ہم ﴿٣٢﴾ نے ان کے درمیان دنیا کی زندگی میں تقسیم کی ہے اور ہم نے بعض کے بعض پر درجے بلند کیے تاکہ ایک دوسرے کو محکوم بنا کر رکھے اور آپ کے رب کی رحمت اس سے کہیں بہتر ہے جو وہ جمع کرتے ہیں

وَلَوْلَا أَنْ يَكُونَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً لَّجَعَلْنَا لِمَنْ يَكْفُرُ بِالرَّحْمَنِ لِبُيُوتِهِمْ سُقْفًا مِّنْ فِضَّةٍ وَمَعَارِجَ عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ ﴿٣٣﴾

اور اگر یہ نہ ہوتا کہ سب لوگ ایک طریقہ کے ہو جائیں گے (کافر) ﴿٣٣﴾ تو جو اللہ کے منکر ہیں انکے گھروں کی چھت اور ان پر چڑھنے کی سیڑھیاں چاندی کی کر دیتے

وَلِبُيُوتِهِمْ أَبْوَابًا وَسُرُورًا عَلَيْهَا يُتَّكُونَ ﴿٣٤﴾

اور ان کے گھروں کے دروازے اور تخت بھی چاندی کے کر دیتے ﴿٣٤﴾ جن پر وہ تکیہ لگا کر بیٹھتے ہیں

وَزُخْرَفًا وَإِنْ كُلُّ ذَلِكَ لَمَّا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةُ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ ﴿٣٥﴾

ع<sup>٣٥</sup>

اور سونے کے بھی اور یہ سب کچھ دنیا کی زندگی کا سامان ہے ﴿٣٥﴾  
ع اور آخرت آپ کے رب کے ہاں پرہیزگاروں کے لیے ہے



وَمَنْ يَعْشُ عَنْ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقِيضْ لَهُ شَيْطَانًا فَهُوَ لَهُ قَرِينٌ ﴿٣٦﴾

اور جو اللہ کی یاد سے غافل ہوتا ہے تو ہم اس پر ایک شیطان متعین ﴿٣٦﴾ کرتے ہیں پھر وہ اس کا ساتھی رہتا ہے

وَأَنَّهُمْ لَيَصْدُوْنَهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿٣٧﴾

اور شیاطین آدمیوں کو راستے سے روکتے ہیں اور وہ سمجھتے ﴿٣٧﴾ ہیں کہ ہم راہِ راست پر ہیں

حَتَّىٰ إِذَا جَاءَنَا قَالَ يَلَيْتَ بَيْنِي وَبَيْنَكَ بُعْدَ الْمَشْرِقَيْنِ فَبِئْسَ الْقَرِينُ ﴿٣٨﴾

یہاں تک کہ جب وہ ہمارے پاس آئے گا تو کہے گا اے کاش میرے ﴿٣٨﴾ اور تیرے درمیان مشرق اور مغرب کی دوری ہوتی پس کیسا برا ساتھی ہے

وَلَنْ يَنْفَعَكُمْ الْيَوْمَ إِذْ ظَلَمْتُمْ أَنَّكُمْ فِي الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ ﴿٣٩﴾

اور آج تمہیں یہ بات ہر گز نفع نہ دے گی چونکہ تم نے ظلم کیا تھا ﴿٣٩﴾ بے شک تم عذاب میں شریک ہو

أَفَأَنْتَ تُسْمِعُ الصُّمَّ أَوْ تَهْدِي الْعُمْى وَمَنْ كَانَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٤٠﴾

پس کیا آپ بہروں کو سنا سکتے ہیں یا اندھوں کو راہ دکھا سکتے ﴿٤٠﴾ ہیں اور انہیں جو صریح گمراہی میں ہیں

فَأَمَّا نَذَهَبَنَّ بِكَ فَإِنَّا مِنْهُمْ مُنْتَقِمُونَ ﴿٤١﴾

پس اگر ہم آپ کو (دنیا سے) اٹھالیں تو بھی ہم ان سے بدلہ لیں گے ﴿٤١﴾

أَوْ نُرِيَّكَ الَّذِي وَعَدْنَاهُمْ فَإِنَّا عَلَيْهِم مُّقْتَدِرُونَ ﴿٤٢﴾

یا اگر ہم آپ کو وہ دکھا بھی دیں جس کا ہم نے ان سے وعدہ کیا ہے ﴿٤٢﴾  
تو ہم ان پر قادر ہیں

فَأَسْتَمْسِكْ بِالَّذِي أُوحِيَ إِلَيْكَ ۚ إِنَّكَ عَلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ﴿٤٣﴾

پھر آپ مضبوطی سے پکڑیں اسے جو آپ کی طرف وحی کیا گیا ﴿٤٣﴾  
ہے بے شک آپ سیدھے راستہ پر ہیں

وَإِنَّهُ لَذِكْرٌ لَّكَ وَلِقَوْمِكَ ۚ وَسَوْفَ تُسْأَلُونَ ﴿٤٤﴾

اور بے شک وہ (قرآن) آپ کے لیے اور آپ کی قوم کے لیے ایک ﴿٤٤﴾  
نصیحت ہے اور تم سب سے اسکی باز پرس ہو گی

وَسَأَلَ مَنْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رُسُلِنَا أَجَعَلْنَا مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ آلِهَةً  
يُعْبَدُونَ ۚ ﴿٤٥﴾

اور آپ ان سب پیغمبروں سے جنہیں ہم نے آپ سے پہلے بھیجا ہے ﴿٤٥﴾  
پوچھ لیجیئے کیا ہم نے رحمان کے سوا دوسرے معبود ٹھہرا لئے  
وہ تھے کہ انکی عبادت کی جائے

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَقَالَ إِنِّي رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٤٦﴾

اور ہم نے موسیٰ کو اپنی نشانیاں دے کر فرعون اور اس کے ④۶  
امرائے دربار کی طرف بھیجا تھا سو اس نے کہا کہ میں پروردگار  
عالم کا رسول ہوں

فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِآيَاتِنَا إِذَا هُمْ مِنْهَا يَضْحَكُونَ ④۷

پس جب وہ ان کے پاس ہماری نشانیاں لایا تو وہ اس کی ہنسی ④۷  
اڑانے لگے

وَمَا نُرِيهِمْ مِنْ آيَةٍ إِلَّا هِيَ أَكْبَرُ مِنْ أُخْتِهَا وَأَخَذْنَاهُمْ بِالْعَذَابِ لَعَلَّهُمْ  
يَرْجِعُونَ ④۸

اور ہم ان کو جو کوئی نشانی دکھاتے تھے تو ایک دوسرے سے ④۸  
بڑھ کر ہوتی تھی اور ہم نے انہیں عذاب میں پکڑا تاکہ وہ باز آجائیں

وَقَالُوا يَا أَيُّهُ السَّاحِرِ ادْعُ لَنَا رَبَّكَ بِمَا عَهِدَ عِنْدَكَ إِنَّا لَمُهْتَدُونَ ④۹

اور انہوں نے کہا اے جادوگر اپنے رب سے ہمارے لیے اس عہد ④۹  
سے جو تجھ سے اس نے کیا ہے دعا کر ہم ضرور راہ پر آجائیں گے

فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمْ الْعَذَابَ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ⑤۰

پھر جب ہم ان سے عذاب ہٹا لیتے تو اسی وقت عہد کو توڑ دیتے ⑤۰

وَنَادَى فِرْعَوْنُ فِي قَوْمِهِ قَالَ يَا قَوْمِ أَلَيْسَ لِي مُلْكُ مِصْرَ وَهَذِهِ الْأَنْهَارُ تَجْرِي مِن تَحْتِي أَفَلَا تُبْصِرُونَ<sup>ط</sup> ⑤١

اور فرعون نے اپنی قوم میں منادی کر کے کہا دیا اے میری قوم ⑤١  
کیا میرے لیے مصر کی بادشاہت نہیں اور کیا یہ نہریں میرے (محل  
کے) نیچے سے نہیں بہ رہی ہیں پھر کیا تم نہیں دیکھتے

أَمْ أَنَا خَيْرٌ مِّنْ هَذَا الَّذِي هُوَ مَهِينٌ<sup>ه</sup> وَلَا يَكَادُ يُبِينُ ⑤٢

کیا میں اس سے بہتر نہیں ہوں جو ذلیل ہے اور صاف صاف بات ⑤٢  
بھی نہیں کر سکتا

فَلَوْلَا أُلْقِيَ عَلَيْهِ أَسْوِرَةٌ مِّنْ ذَهَبٍ أَوْ جَاءَ مَعَهُ الْمَلَأِكَةُ مُقْتَرِنِينَ ⑤٣

پھر اس کے لیے سونے کے کنگن کیوں نہیں اتارے گئے یا اس کے ⑤٣  
ہمراہ فرشتے پرے باندھے ہوئے آئے ہوتے

فَاسْتَخَفَّ قَوْمَهُ فَاطَاعُوهُ<sup>ط</sup> إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَسِقِينَ ⑤٤

پس اس نے اپنی قوم کو احمق بنا دیا پھر اس کے کہنے میں آگئے ⑤٤  
کیوں کہ وہ بدکار لوگ تھے

فَلَمَّا آسَفُونَا انْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَغْرَقْنَاهُمْ أَجْمَعِينَ<sup>ل</sup> ⑤٥

پس جب انہوں نے ہمیں غصہ دلا دیا تو ہم نے ان سے بدلہ لیا ہم نے ⑤٥  
ان سب کو غرق کر دیا

فَجَعَلْنَاهُمْ سَلَفًا وَمَثَلًا لِّلْآخِرِينَ<sup>ع</sup> ⑤٦

پھر ہم نے انہیں گئے گزرے اور پیچھے آنے والوں کے لیے ﴿۵۶﴾  
اعکھاوت بنا دیا

وَلَمَّا ضُرِبَ ابْنُ مَرْيَمَ مَثَلًا إِذَا قَوْمُكَ مِنْهُ يَصِدُّونَ ﴿۵۷﴾

﴿۵۷﴾ اور جب ابن مریم کی مثال بیان کی گئی تو اسی وقت آپ کی قوم کے لوگ اس سے کھلکھلا کر ہنسنے لگے

وَقَالُوا يَا إِلَهِنَا خَيْرٌ أَمْ هُوَ مَا ضَرَبُوهُ لَكَ إِلَّا جَدَلًا بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصِمُونَ ﴿۵۸﴾

﴿۵۸﴾ اور کہا کیا ہمارے معبود بہتر ہیں یا وہ یہ ذکر صرف آپ سے جھگڑنے کے لیے کرتے ہیں بلکہ وہ تو جھگڑالو ہی ہیں

إِنْ هُوَ إِلَّا عَبْدٌ أَنْعَمْنَا عَلَيْهِ وَجَعَلْنَاهُ مَثَلًا لِّبَنِي إِسْرَائِيلَ ﴿۵۹﴾

﴿۵۹﴾ وہ تو ہمارا ایک بندہ ہے جس پر ہم نے انعام کیا اور اسے بنی اسرائیل کے لیے نمونہ بنا دیا تھا

وَلَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَا مِنْكُمْ مَلَائِكَةً فِي الْأَرْضِ يَخْلُقُونَ ﴿۶۰﴾

﴿۶۰﴾ اور اگر ہم چاہیں تم میں سے فرشتے پیدا کریں جو زمین میں تمہاری جگہ رہیں

وَإِنَّهُ لَعِلْمٌ لِّلسَّاعَةِ فَلَا تَمْتَرُنَّ بِهَا وَاتَّبِعُونِ هَذَا صِرَاطٌ مُّسْتَقِيمٌ ﴿۶۱﴾

﴿۶۱﴾ اور البتہ عیسیٰ قیامت کی ایک نشانی ہے پس تم اس میں شبہ نہ کرو اور میری تابعداری کرو یہی سیدھا راستہ ہے

وَلَا يَصُدُّكُمْ الشَّيْطَانُ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴿۶۲﴾

اور تمہیں شیطان نہ روکنے پائیں کیوں کہ وہ تمہارا صریح دشمن ⑥۲ ہے

وَلَمَّا جَاءَ عِيسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ قَالَ قَدْ جِئْتُكُمْ بِالْحِكْمَةِ وَلِأُبَيِّنَ لَكُمْ بَعْضَ الَّذِي تَخْتَلَفُونَ فِيهِ ۚ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ⑥۳

اور جب عیسیٰ واضح دلیلیں لے کر آیا تھا تو اس نے کہا تھا کہ میں ⑥۳ تمہارے پاس دانائی کی باتیں لایا ہوں اور تاکہ تم پر بعض وہ باتیں واضح کر دوں جن میں تم اختلاف کرتے تھے پس اللہ سے ڈرو اور میرا حکم مانو

إِنَّ اللَّهَ هُوَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَأَعْبُدُوهُ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ⑥۴

بے شک اللہ ہی میرا اور تمہارا پروردگار ہے پس اسی کی عبادت ⑥۴ کرو وہی سیدھا راستہ ہے

فَاخْتَلَفَ الْأَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ ۚ فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْ عَذَابِ يَوْمِ الْيَمِّ ⑥۵  
پھر لوگ ایک دوسرے سے مختلف ہو گئے پس جنہوں نے ظلم کیا ⑥۵  
ان کے لیے دردناک دن کے عذاب سے تباہی ہے

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ تَأْتِيَهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ⑥۶

کیا وہ قیامت کے ہی منتظر ہیں کہ ان پر یکایک آجائے اور ان کو ⑥۶  
خبر بھی نہ ہو

ع ۱۱ الْأَخِلَّاءُ يَوْمَئِذٍ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ إِلَّا الْمُتَّقِينَ ⑥۷ ط ع

اس دن دوست بھی آپس میں دشمن ہو جائیں گے مگر پرہیز گار ⑥7  
اع لوگ

يُعْبَادُ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمْ الْيَوْمَ وَلَا أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ ⑥8  
کہا جائے گا) اے میرے بندو تم پر آج نہ کوئی خوف ہے اور نہ) ⑥8  
تم غمگین ہو گے

الَّذِينَ آمَنُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا مُسْلِمِينَ ⑥9  
جو لوگ ہماری آیتوں پر ایمان لائے اور فرمانبردار تھے ⑥9

أَدْخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ تُحْبَرُونَ ⑦0  
تم اور تمہاری بیویاں خوشیاں کرتے ہوئے جنت میں داخل ہو جاؤ ⑦0  
يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصِحَافٍ مِّنْ ذَهَبٍ وَأَكْوَابٍ وَفِيهَا مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ  
الْأَعْيُنُ وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ⑦1  
ان کے سامنے سونے کے پیالے پیش کیے جائیں گے اور آبخورے ⑦1  
بھی اور وہاں جس چیز کو دل چاہے گا اوپر جس سے آنکھیں خوش  
ہوں گی موجود ہو گی اور تم اس میں ہمیشہ رہو گے

وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ⑦2  
اور یہی وہ جنت ہے جس کے تم وارث بنائے گئے ہو ان اعمال کے ⑦2  
بدلے میں جو تم کرتے تھے

لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا تَأْكُلُونَ ⑦3

تمہارے لیے وہاں بہت سے میوے ہیں جن میں سے کھایا کرو گے ⑦③

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابٍ جَهَنَّمَ خَالِدُونَ ⑦④

بے شک گناہگار عذاب دوزخ ہی میں ہمیشہ رہیں گے ⑦④

لَا يُفْتَرُ عَنْهُمْ وَهُمْ فِيهِ مُبْلِسُونَ ⑦⑤

ان سے ہلکا نہ کیا جائے گا اور وہ اسی میں مایوس پڑے رہیں گے ⑦⑤

وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا هُمُ الظَّالِمِينَ ⑦⑥

اور ہم نے تو ان پر ظلم نہیں کیا لیکن وہ خود ہی ظالم تھے ⑦⑥

وَنَادُوا يَمْلِكُ لِيَقْضِ عَلَيْنَا رَبُّكَ قَالَ إِنَّكُمْ مَكِثُونَ ⑦⑦

اور وہ پکاریں گے اے مالک تیرا پروردگار ہمارا کام تمام کر دے ⑦⑦  
وہ کہے گا بے شک تمہیں تو ہمیشہ رہنا ہے

لَقَدْ جِئْنَاكُمْ بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَكُمْ لِلْحَقِّ كَرِهُونَ ⑦⑧

ہم تو تمہارے پاس سچا دین لا چکے اور لیکن تم میں سے اکثر دین ⑦⑧  
حق سے نفرت کرتے ہیں

أَمْ أَبْرَمُوا أَمْ رَأَى فَإِنَّا مُبْرِمُونَ ⑦⑨

کیا انہوں نے کوئی بات طے کر لی ہے تو ہم بھی طے کرنے والے ⑦⑨  
ہیں



أَمْ يَحْسَبُونَ أَنَّا لَا نَسْمَعُ سِرَّهُمْ وَنَجْوَاهُمْ<sup>ط</sup> بَلَىٰ وَرُسُلْنَا لَدَيْهِمْ يَكْتُبُونَ<sup>80</sup>

کیا وہ خیال کرتے ہیں کہ ہم ان کا بھید اور مشورہ نہیں سنتے کیوں<sup>80</sup>  
نہیں اور ہمارے بھیجے ہوئے فرشتے ان کے پاس لکھ رہے ہیں

قُلْ إِنْ كَانَ لِلرَّحْمَنِ وَلَدٌ<sup>هليل</sup> فَأَنَا أَوَّلُ الْعَبْدِينَ<sup>81</sup>

کہہ دو اگر اللہ کا بیٹا ہوتا تو سب سے پہلے میں عبادت کرتا<sup>81</sup>

سُبْحَانَ رَبِّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا يَصِفُونَ<sup>82</sup>

آسمانوں اور زمین اور عرش کا رب پاک ہے ان باتوں سے جو وہ<sup>82</sup>  
بناتے ہیں

فَذَرَهُمْ يَخْوَضُوا وَيَلْعَبُوا حَتَّىٰ يُلْقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي يُوعَدُونَ<sup>83</sup>

پھر انہیں چھوڑ دو بک بک اور کھیل کود میں لگے رہیں یہاں تک<sup>83</sup>  
کہ وہ دن دیکھ لیں جس کا ان سے وعدہ کیا جاتا ہے

وَهُوَ الَّذِي فِي السَّمَاءِ إِلَهُ<sup>ط</sup> وَفِي الْأَرْضِ إِلَهُ<sup>ط</sup> وَهُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ<sup>84</sup>

او روہی ہے جو آسمان میں بھی معبود ہے اور زمین میں بھی معبود<sup>84</sup>  
ہے اور وہی حکمت والا جاننے والا ہے

وَتَبَارَكَ الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَعِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ<sup>ج</sup>  
وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ<sup>85</sup>

اور وہ بڑا بابرکت ہے جس کی حکومت آسمانوں اور زمین میں ہے<sup>85</sup>  
اور جو ان دونوں کے درمیان موجود ہے اور اسی کے پاس قیامت کا

علم ہے اور اسی کی طرف تم سب لوٹائے جاؤ گے

وَلَا يَمْلِكُ الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الشَّفَاعَةَ إِلَّا مَنْ شَهِدَ بِالْحَقِّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٨٦﴾

اور جنہیں وہ اس کے سوا پکارتے ہیں انہیں تو شفاعت کا بھی اختیار <sup>86</sup> نہیں رہیں ہاں جن لوگوں نے حق بات کا اقرار کیا تھا اور وہ تصدیق بھی کرتے تھے

وَلَيْنُ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ فَأَنَّى يُؤْفَكُونَ ﴿٨٧﴾

اور اگر آپ ان سے پوچھیں کہ انہیں کس نے پیدا کیا ہے تو ضرور <sup>87</sup> کہیں گے اللہ نے پھر کہاں بہکے جا رہے ہیں

وَقِيلَهُ يَرْبِّ إِنَّ هَؤُلَاءِ قَوْمٌ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٨٨﴾

اور قسم ہے رسول کے یا رب پکارنے کی بے شک یہ ایسے لوگ <sup>88</sup> ہیں کہ ایمان نہ لائیں گے

ع۱۲ فَاصْفَحْ عَنْهُمْ وَقُلْ سَلَامٌ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ﴿٨٩﴾

پس آپ بھی ان سے منہ پھیر لیں اور سلام کہہ دیں پس انہیں خو <sup>89</sup> ع۱۲ دمعلوم ہو جائے گا

حَمَّ ①

وَالْكِتَابِ الْمُبِينِ ②

② روشن کتاب کی قسم ہے

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةٍ مُبَارَكَةٍ إِنَّا كُنَّا مُنذِرِينَ ③

③ ہم نے اسے مبارک رات میں نازل کیا ہے بے شک ہمیں ڈرانا مقصود تھا

فِيهَا يُفَرَّقُ كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٍ ④

④ سارے کام جو حکمت پر مبنی ہیں اسی رات تصفیہ پاتے ہیں

أَمْرًا مِّنْ عِنْدِنَا إِنَّا كُنَّا مُرْسِلِينَ ⑤

⑤ ہمارے خاص حکم سے کیوں کہ ہمیں رسول بھیجنا منظور تھا

رَحْمَةً مِّنْ رَبِّكَ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ⑥

⑥ آپ کے پروردگار کی رحمت ہے بے شک وہی سب کچھ سننے والا جاننے والا ہے

رَبِّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا اِنْ كُنْتُمْ مُّوقِنِينَ ⑦

⑦ آسمانوں اور زمین کا رب ہے اور جو کچھ ان کے درمیان ہے اگر تم یقین کرنے والے ہو

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ رَبُّكُمْ وَرَبُّ آبَائِكُمُ الْأَوَّلِينَ ⑧

اس کے سوا اور کوئی معبود نہیں زندہ کرتا ہے اور مارتا ہے تمہارا ⑧  
بھی رب ہے اور تمہارے پہلے باپ دادا کا بھی

بَلْ هُمْ فِي شَكٍّ يَلْعَبُونَ ⑨

بلکہ وہ تو شک میں کھیل رہے ہیں ⑨

فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُخَانٍ مُّبِينٍ ⑩

سو اس دن کا انتظار کیجیئے کہ آسمان دھواں ظاہر لائے ⑩

يُعْشَى النَّاسُ هَذَا عَذَابٌ أَلِيمٌ ⑪

جو لوگوں کو ڈھانپ لے یہی دردناک عذاب ہے ⑪

رَبَّنَا اكْشِفْ عَنَّا الْعَذَابَ إِنَّا مُؤْمِنُونَ ⑫

اے ہمارے رب ہم سے یہ عذاب دور کر دے بے شک ہم ایمان لانے ⑫  
والے ہیں

أَنِّي لَهُمُ الذِّكْرَى وَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُّبِينٌ ⑬

وہ کہاں سمجھتے ہیں حالانکہ ان کے پاس کھول کر سنانے والا ⑬  
رسول بھی آچکا ہے

ثُمَّ تَوَلَّوْا عَنْهُ وَقَالُوا مُعَلَّمٌ مَّجْنُونٌ ⑭

پھر اس سے بھی پھر گئے اور کہا کہ سکھایا ہوا دیوانہ ہے ⑭

إِنَّا كَاشِفُو الْعَذَابِ قَلِيلًا إِنَّكُمْ عَائِدُونَ ⑮

ہم اس عذاب کو تھوڑی دیر کے لیے ہٹا دیں گے تم پھر وہی کرنے والے ہو

يَوْمَ نَبْطِشُ الْبَطْشَةَ الْكُبْرَىٰ إِنَّا مُنتَقِمُونَ ﴿١٦﴾

جس دن ہم بڑی سخت پکڑ پکڑیں گے بے شک ہم بدلہ لینے والے ہیں

وَلَقَدْ فَتَنَّا قَبْلَهُمْ قَوْمَ فِرْعَوْنَ وَجَاءَهُمْ رَسُولٌ كَرِيمٌ ﴿١٧﴾

اور ان سے پہلے ہم فرعون کی قوم کو آزما چکے ہیں اور ان کے پاس ایک عزت والا رسول بھی آیا تھا

أَنْ أَدُّوْا إِلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿١٨﴾

کہ اللہ کے بندوں کو میرے حوالہ کر دو بے شک میں تمہارے لیے ایک امانت دار رسول ہوں

وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ إِنِّي آتِيكُمْ بِسُلْطَنِ مُّبِينٍ ﴿١٩﴾

اور یہ کہ اللہ کے خلاف سرکشی نہ کرو میں تمہارے پاس کھلی دلیل لایا ہوں

وَإِنِّي عُذْتُ بِرَبِّي وَرَبِّكُمْ أَنْ تَرْجُمُونِ ﴿٢٠﴾

اور بے شک میں نے اپنے اور تمہارے رب کی پناہ لی ہے اس واسطے کہ تم مجھے سنگسار کرو

وَإِنْ لَّمْ تُوْمِنُوا لِي فَاَعْتَرِلُونِ ﴿٢١﴾

اور اگر تم میری بات پر ایمان نہیں لاتے تو مجھ سے الگ ہو جاؤ ﴿۲۱﴾

فَدَعَا رَبَّهُ أَنَّ هَؤُلَاءِ قَوْمٌ مُّجْرِمُونَ ﴿۲۲﴾

پس اس نے اپنے رب کو پکارا کہ یہ تو مجرم لوگ ہیں ﴿۲۲﴾

فَأَسْرِبِعَادِي لَيْلًا إِنَّكُمْ مُّتَّبِعُونَ ﴿۲۳﴾

حکم ہوا پس میرے بندوں کو رات کے وقت لے چل کیوں کہ تمہارا ﴿۲۳﴾  
پیچھا کیا جائے گا

وَأَتْرَكَ الْبَحَرَ رَهْوَأَ إِنَّهُمْ جُنْدٌ مُّغْرَقُونَ ﴿۲۴﴾

اور سمندر کو ٹھہرا ہوا چھوڑ دے بے شک وہ لشکر ڈوبنے والے ﴿۲۴﴾  
ہیں

كَمْ تَرَكُوا مِنْ جَنَّتٍ وَعُيُونٍ ﴿۲۵﴾

کتنے انہوں نے باغات اور چشمے چھوڑے ہیں ﴿۲۵﴾

وَزُرُوعٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ﴿۲۶﴾

اور گھیتیاں اور مقام عمدہ ﴿۲۶﴾

وَنَعْمَةٍ كَانُوا فِيهَا فَاكِهِينَ ﴿۲۷﴾

اور نعمت کے سازو سامان جس میں وہ مزے کیا کرتے تھے ﴿۲۷﴾

كَذَلِكَ ۚ وَأَوْرَثْنَاهَا قَوْمًا آخَرِينَ ﴿۲۸﴾

اسی طرح ہوا اور ہم نے ان کا ایک دوسری قوم کو وارث کر دیا ﴿۲۸﴾

ع۱۳ فَمَا بَكَتْ عَلَيْهِمُ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ وَمَا كَانُوا مُنظَرِينَ ۚ ۲۹

پس ان پر نہ آسمان روویا اور نہ زمین اور نہ ان کو مہلت دی گئی ۲۹

ع۱۳

وَلَقَدْ نَجَّيْنَا بَنِي إِسْرَائِيلَ مِنَ الْعَذَابِ الْمُهِينِ ۚ ۳۰

اور ہم نے بنی اسرائیل کو اس ذلت کے عذاب سے نجات دی ۳۰

مِنْ فِرْعَوْنَ ۗ إِنَّهُ كَانَ عَلِيًّا مِّنَ الْمُسْرِفِينَ ۚ ۳۱

یعنی) فرعون سے بے شک وہ ایک سرکش حد سے بڑھنے والا) ۳۱  
تھا

وَلَقَدْ اخْتَرْنَاهُمْ عَلَىٰ عِلْمٍ عَلَى الْعَالَمِينَ ۚ ۳۲

اور ہم نے اپنے علم سے ان کو جہان والوں پر چن لیا تھا ۳۲

وَأَتَيْنَاهُمْ مِّنَ الْآيَاتِ مَا فِيهِ بَلَاءٌ مُّبِينٌ ۚ ۳۳

اور ہم نے ان کو نشانیاں دی تھیں جن میں صریح آزمائش تھی ۳۳

إِنَّ هَؤُلَاءِ لَيَقُولُونَ ۚ ۳۴

بے شک یہ لوگ کہتے ہیں ۳۴

إِنَّ هِيَ إِلَّا مَوْتَتُنَا الْأُولَىٰ وَمَا نَحْنُ بِمُنشَرِينَ ۚ ۳۵

کہ او رمرنا نہیں ہے مگر یہی ہمارا پہلی بار کا مرنا اور ہم دوبارہ ۳۵  
اٹھائے جانے والے نہیں

فَاتُوا بِأَبَائِنَا إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٣٦﴾

پس ہمارے باپ دادا کو لے او اگر تم سچے ہو ﴿٣٦﴾

أَهُمْ خَيْرٌ أَمْ قَوْمٌ تُبَعُّ وَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ أَهْلَكْنَاهُمْ إِنَّهُمْ كَانُوا مُجْرِمِينَ ﴿٣٧﴾  
کیا وہ بہتر ہیں یا تبع کی قوم اور وہ لوگ جو ان سے پہلے ہوئے ہم ﴿٣٧﴾  
نے انہیں ہلاک کر دیا کیوں کہ وہ مجرم تھے

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لِعِبِينَ ﴿٣٨﴾

اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ اس کے درمیان میں ﴿٣٨﴾  
ہے کھیل کے لیے نہیں بنایا

مَا خَلَقْنَاهُمْ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٣٩﴾

ہم نے انہیں بہت ہی مصلحت سے بنایا ہے لیکن اکثر ان میں سے ﴿٣٩﴾  
نہیں جانتے

إِنَّ يَوْمَ الْفُصْلِ مِيقَاتُهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٤٠﴾

بے شک فیصلہ کا دن ان سب کے لیے مقرر ہو چکا ہے ﴿٤٠﴾

يَوْمَ لَا يُغْنِي مَوْلَى عَنْ مَوْلَى شَيْئًا وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿٤١﴾

جس دن کوئی دوست کسی دوست کے کچھ بھی کام نہیں آئے گا ﴿٤١﴾  
اور نہ انہیں مدد ملے گی

إِلَّا مَنْ رَحِمَ اللَّهُ إِنَّهُ هُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴿٤٢﴾

مگر جس پر اللہ نے رحم کیا ہے شک وہ زبردست رحم والا ہے ﴿٤٢﴾



إِنَّ شَجَرَتَ الزُّقُومِ ۙ ﴿٤٣﴾

بے شک تھوہر کا درخت ﴿٤٣﴾

طَعَامُ الْأَثِيمِ ۙ ﴿٤٤﴾

گناہگاروں کا کھانا ہے ﴿٤٤﴾

كَالْمُهْلِ يَغْلِي فِي الْبُطُونِ ۙ ﴿٤٥﴾

پگھلے ہوئے تانبے کی طرح پیٹوں میں کھولے گا ﴿٤٥﴾

كغلي الحميم ۙ ﴿٤٦﴾

جیسے پکتا ہوا پانی کھولتا ہے ﴿٤٦﴾

خُذُوهُ فَاعْتِلُوهُ إِلَى سَوَاءِ الْجَحِيمِ ۙ ﴿٤٧﴾

اسے پکڑ لو پس اسے دوزخ کے درمیان دھکیل کر لے جاؤ ﴿٤٧﴾

ثُمَّ صُبُّوا فَوْقَ رَأْسِهِ مِنْ عَذَابِ الْحَمِيمِ ۙ ﴿٤٨﴾

پھر اس کے سر پر عذاب کا کھولتا ہوا پانی ڈالو ﴿٤٨﴾

ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ ۙ ﴿٤٩﴾

چکھ بے شک تو تو بڑا عزت والا بزرگی والا ہے ﴿٤٩﴾

إِنَّ هَذَا مَا كُنْتُمْ بِهِ تَمْتَرُونَ ۙ ﴿٥٠﴾

بے شک یہی ہے جس کی نسبت تم شک کیا کرتے تھے ﴿٥٠﴾

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي مَقَامٍ أَمِينٍ ﴿٥١﴾

بے شک پرہیزگار ہی امن کی جگہ میں ہوں گے ﴿٥١﴾

فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ﴿٥٢﴾

باغوں اور چشموں میں ﴿٥٢﴾

يَلْبَسُونَ مِنْ سُندُسٍ وَإِسْتَبْرَقٍ مُتَقَابِلِينَ ﴿٥٣﴾

باریک ریشم اور گاڑھا پہن کر آمنے سامنے بیٹھے ہوں گے ﴿٥٣﴾

كَذَلِكَ وَزَوَّجْنَاهُمْ بِحُورٍ عِينٍ ﴿٥٤﴾

یونہی ہوگا اور ہم ان کا نکاح بڑی آنکھوں والی حوروں سے کر دیں گے ﴿٥٤﴾

يَدْعُونَ فِيهَا بِكُلِّ فَاكِهَةٍ آمِنِينَ ﴿٥٥﴾

وہ اس میں ہر قسم کا میوہ امن و اطمینان سے طلب کریں گے ﴿٥٥﴾

لَا يَذُوقُونَ فِيهَا الْمَوْتَ إِلَّا الْمَوْتَةَ الْأُولَىٰ وَوَقُّهُمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ ﴿٥٦﴾

وہاں پہلی موت کے سوا اور موت کا مرہ نہ چکھیں گے اور انہیں ﴿٥٦﴾  
اللہ دوزخ کے عذاب سے بچالے گا

فَضْلًا مِّن رَّبِّكَ ۗ ذَٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿٥٧﴾

یہ آپکے رب کا فضل ہوگا یہی وہ بڑی کامیابی ہے ﴿٥٧﴾

فَإِنَّمَا يَسَّرْنَاهُ بِلِسَانِكَ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿٥٨﴾

اس قرآن کو ہم نے آپ کی زبان میں آسان کر دیا تاکہ وہ سمجھیں ﴿۵۸﴾

﴿۵۹﴾ فَارْتَقِبْ إِنَّهُمْ مُرْتَقِبُونَ<sup>ع</sup>

۱۵؎ پس آپ انتظار کیجئے بے شک وہ بھی انتظار کر رہے ہیں ﴿۵۹﴾